

www.angelaprodeo.org, THE foundation for more music, health and peace.

This is the 'ACT OF PEACE-doc': www.angelaprodeo.org/pdf/en_actofpeace.pdf

Maria Talis wrote Peace Poems on the Ninth of Beethoven (Alle Menschen werden Brüder - All people will be brothers) in English, French, German and Dutch. SO YOU CAN...

join our ACT OF PEACE - project

sing Beethoven's ninth on the below words

AIM 1: Let people all over the world sing this song in their own language (and preferably in the language of others too). Put it on 'you tube' and mail us the link to PEACE@angelaprodeo.org so we can put it on our site for more music, health and peace: www.angelaprodeo.org.

AIM 2: Attract people with musical and language and peace skills who can make a peaceful, singable translation in their language, if not yet available, and send their translations (free of copyright if used non profit for peace) to PEACE@angelaprodeo.org which will lead to AIM 1.

ENGLISH

Melody: Beethoven's Ninth; you tube film 6:33-7:13: www.youtube.com/watch?v=nZJ1Tgf4JL8&feature=related

Words (English, German, French, Dutch): Maria Talis, April 21, 2009

We are brothers, we are sisters, humans, living side by side,
All on earth and all connected in our hearts through Love and Light.
Listen good and look around you, offer help, be still and wise...
Grateful hearts beat peaceful sounds and find their way to Paradise.
Listen good and look around you, offer help, be still and wise...
Grateful hearts beat peaceful sounds and find their way to Paradise.

DEUTSCH

Melodie: Beethovens Neunter; you tube film 6:33-7:13: www.youtube.com/watch?v=nZJ1Tgf4JL8&feature=related

Worte (Deutsch, Englisch, Französisch und Niederländisch): Maria Talis, 21. April 2009.

Alle Menschen werden Schwester/ Brüder zu einander sein.
Durch das Licht in uns'rem Herzen fällt uns allen Liebe ein.
Hör gut zu, seh' um dich her nach Freude, nach Stille, und genieß,
Hilft einander, sucht nach Friede... uns're Tür zum Paradies.
Hör gut zu, seh' um dich her nach Freude, nach Stille, und genieß,
Hilft einander, sucht nach Friede... uns're Tür zum Paradies.

FRANÇAIS

Mélodie: Le 9^{me} de Beethoven; you tube 6:33-7:13: www.youtube.com/watch?v=nZJ1Tgf4JL8&feature=related

Paroles (Français, Allemands, Anglais, Hollandais): Maria Talis, le 21 avril 2009.

Nous, les hommes sont des frères, nous les hommes sont des sœurs.
Car nous tous ont La Lumière de L'Amour vrai dans nos coeurs.
Écoutons et voyons bien la joie, le silenc(e), dirons merci,
Aidons tous, cherchons la paix, c'est notre port' au paradis.
Écoutons et voyons bien la joie, le silenc(e), dirons merci,
Aidons tous, cherchons la paix, c'est notre porte au Paradis.

NEDERLANDS

Melodie: Beethovens negende; you tube film 6:33-7:13: www.youtube.com/watch?v=nZJ1Tgf4JL8&feature=related

Woorden (Nederlands, Engels, Frans, Duits): Maria Talis, 21 april 2009

Alle mensen met een hart zijn broers en zussen van elkaar.
Onze harten zijn verbonden: 't Licht van Liefde vind je daar.
Luister goed, kijk om je heen, wees dankbaar en blij, wees stil en wijs.
Help elkaar en zoek naar vrede, onze poort naar 't Paradijs.
Luister goed, kijk om je heen, wees dankbaar en blij, wees stil en wijs.
Help elkaar en zoek naar vrede, onze poort naar 't Paradijs.

PLEASE, TRANSLATE FOR US...